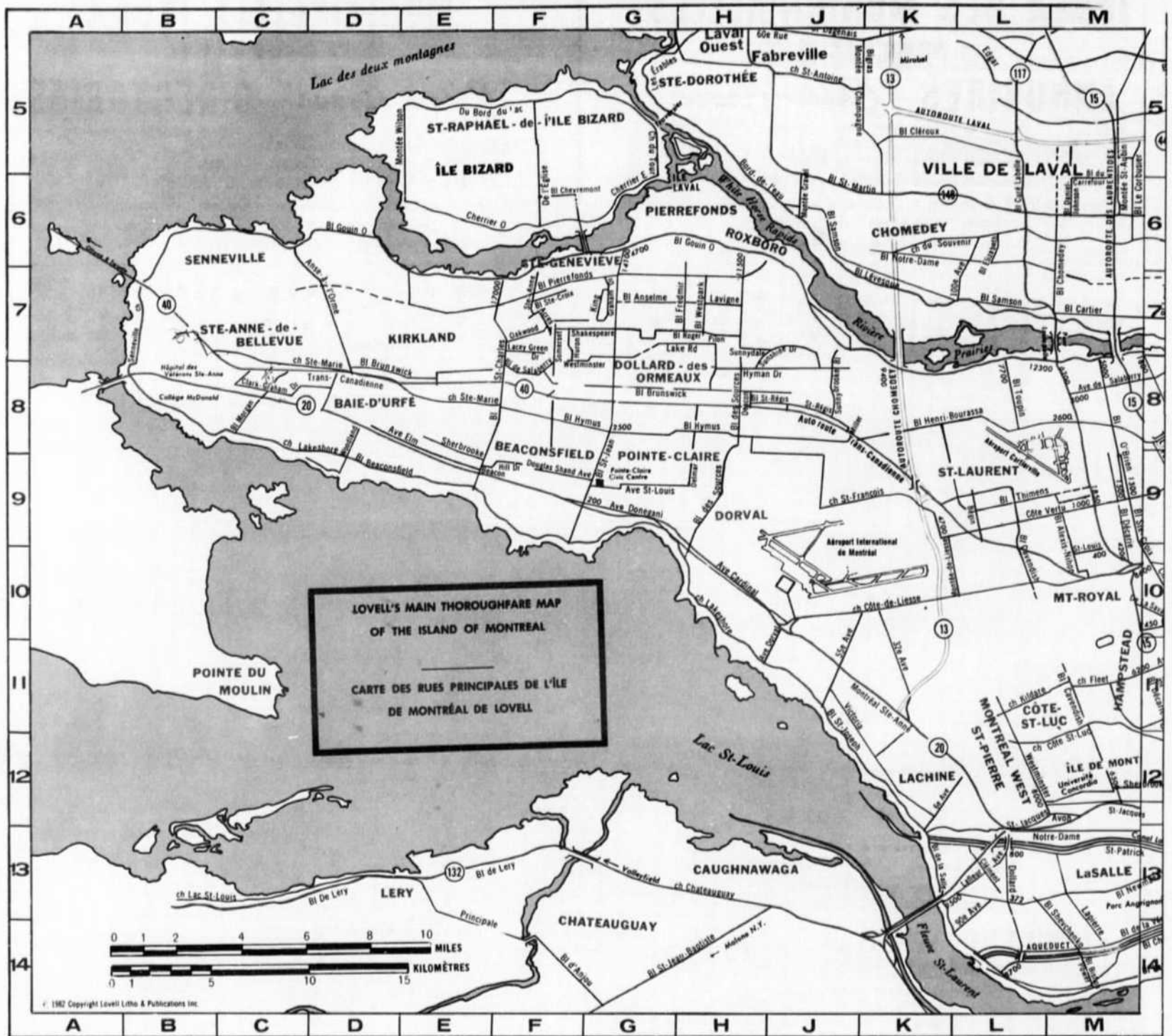


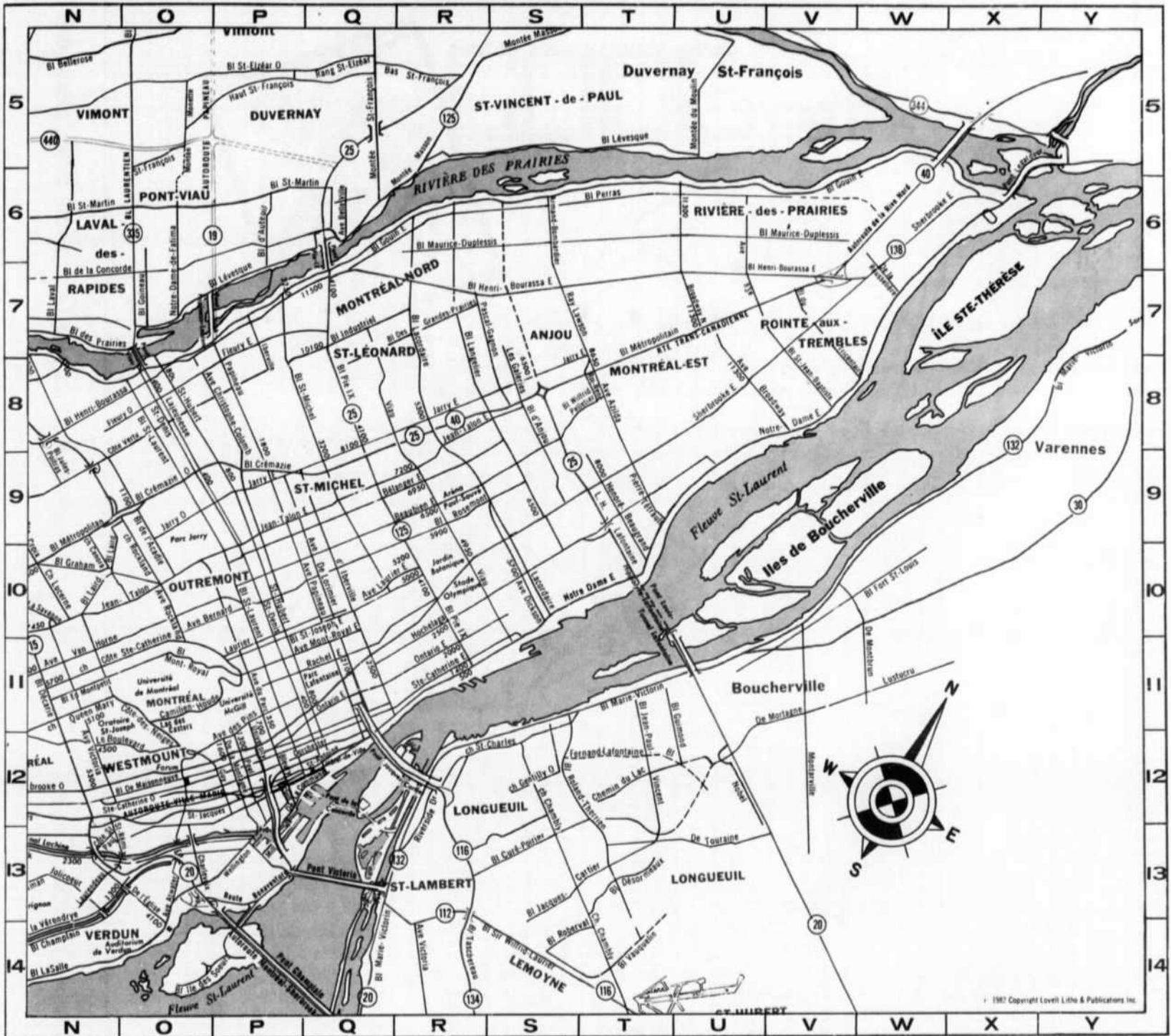
# MAIN THOROUGHFARE MAP



## INDEX

|                                    |      |                           |      |                           |      |   |      |
|------------------------------------|------|---------------------------|------|---------------------------|------|---|------|
| 6th Av (Lchn)                      | K 12 | Bonaventure Autoroute     | P 12 | Crémazie Boul O           | O 8  | Elm av (Bcnfld)                         | E 8  |
| 32th Av (Lchn)                     | J 11 | The Boulevard             | N 11 | Décarie Boul              | M 10 | Fleet Rd (H)                            | M 11 |
| 55th Av (Lchn)                     | J 11 | Bridge                    | P 12 | De l'Acadie Boul          | N 8  | Fleury E                                | P 7  |
| 59th Av (RivP)                     | U 5  | Broadway av (PaT)         | V 7  | De la Montagne            | P 12 | Fleury O                                | O 8  |
| 90th Av (LaS)                      | L 13 | Broadway Nord (MtIE)      | V 7  | De La Rousselière (PaT)   | W 7  | Fredmir Boul (DdesO)                    | G 7  |
| Acres (DdesO)                      | F 7  | Brunswick Boul (DdesO)    | H 7  | De La Savanne             | V 14 | Gouin Boul E                            | O 7  |
| Anse à l'Orme(K)                   | C 6  | Camilien Houde Drtve      | P 11 | De La Vérendrye Boul      | N 13 | Gouin Boul O                            | N 7  |
| Anselme Lavigne Boul (DdesO)       | H 6  | Canal Rd (StP)            | K 12 | De l'Église               | O 13 | Graham Boul (MtRyl)                     | N 9  |
| Alexis Nihon Boul (StLnt)          | L 10 | Canora Rd (MtRyl)         | O 10 | De Lorimier av            | Q 9  | Graham Drive (Prfds)                    | F 6  |
| Atwater av                         | O 13 | Cardinal av (Drvl)        | H 9  | Delmar (PtClr)            | G 8  | Guy                                     | P 12 |
| Armand-Bombardier (RivP)           | S 6  | Cavendish Boul            | M 12 | De Maisonneuve Boul E     | Q 11 | Henri-Bourassa Boul E                   | O 7  |
| Autoroute des Laurentides M 6, M 9 | M 9  | Centrale (LaS)            | M 14 | De Maisonneuve Boul O     | P 12 | Henri-Bourassa Boul O                   | O 7  |
| Avon Rd (MtIW)                     | L 12 | Centre                    | O 12 | De Salaberry av           | N 7  | Hochelaga                               | R 10 |
| Azilida av (Anj)                   | T 8  | Champlain Boul            | M 14 | Des Grandes-Prairies Boul | Q 7  | Honoré-Beaugrand                        | S 9  |
| Beacon Hill Drive (Bcnfld)         | E 8  | Charlevoix                | O 13 | (StLrnd)                  | U 9  | Huron (DdesO)                           | F 7  |
| Beaconsfield Boul (Bcnfld)         | C 8  | Christophe Colomb av      | P 9  | Des Ormeaux               | U 9  | Hyman Drive (DdesO)                     | H 7  |
| Beaubien E                         | P 10 | Church av (Ver)           | O 13 | Des Pins E                | P 11 | Hymus Boul (PtClr)                      | F 8  |
| Beaugrand                          | T 9  | Clark Graham Drive (Bd'U) | B 7  | Des Pins O                | P 11 | Iberville                               | O 10 |
| Bégin (StLnt)                      | K 9  | Clément (LaS)             | L 13 | Des Sources Boul (DdesO)  | H 8  | Ile des Soeurs Boul (Nun's Island (Ver) | P 14 |
| Bélanger E                         | P 9  | Common                    | G 12 | Dickson av                | S 9  | Industriel Boul MtIN)                   | O 7  |
| Bernard av O                       | P 10 | Côte-de-Liesse Rd         | L 10 | Dollard (LaS)             | L 14 | Jarry E                                 | P 9  |
| Bishop Power Boul (LaS)            | M 14 | Côte-des-Neiges Ch        | N 10 | Donegani av (PtClr)       | G 9  | Jarry O                                 | O 9  |
| Bleury                             | P 12 | Côte Ste-Catherine Ch     | 10 N | Dorchester Boul E         | Q 11 | Jean-Talon E                            | P 9  |
| Bois-Franc Ch (StLnt)              | M 8  | Côte St-Luc Ch            | M 11 | Dorchester Boul O         | P 12 | Jean-Talon O                            | M 10 |
|                                    |      | Côte St-Paul Ch           | N 13 | Dorval av (Drvl)          | H 10 | Jolicoeur                               | N 13 |
|                                    |      | Côte Vertu (StLnt)        | L 9  | Douglas Shand av (PtClr)  | F 8  | Jules Poitras Boul                      | N 8  |
|                                    |      | Crémazie Boul E           | P 8  | Édouard Montpetit Boul    | O 11 |   |      |

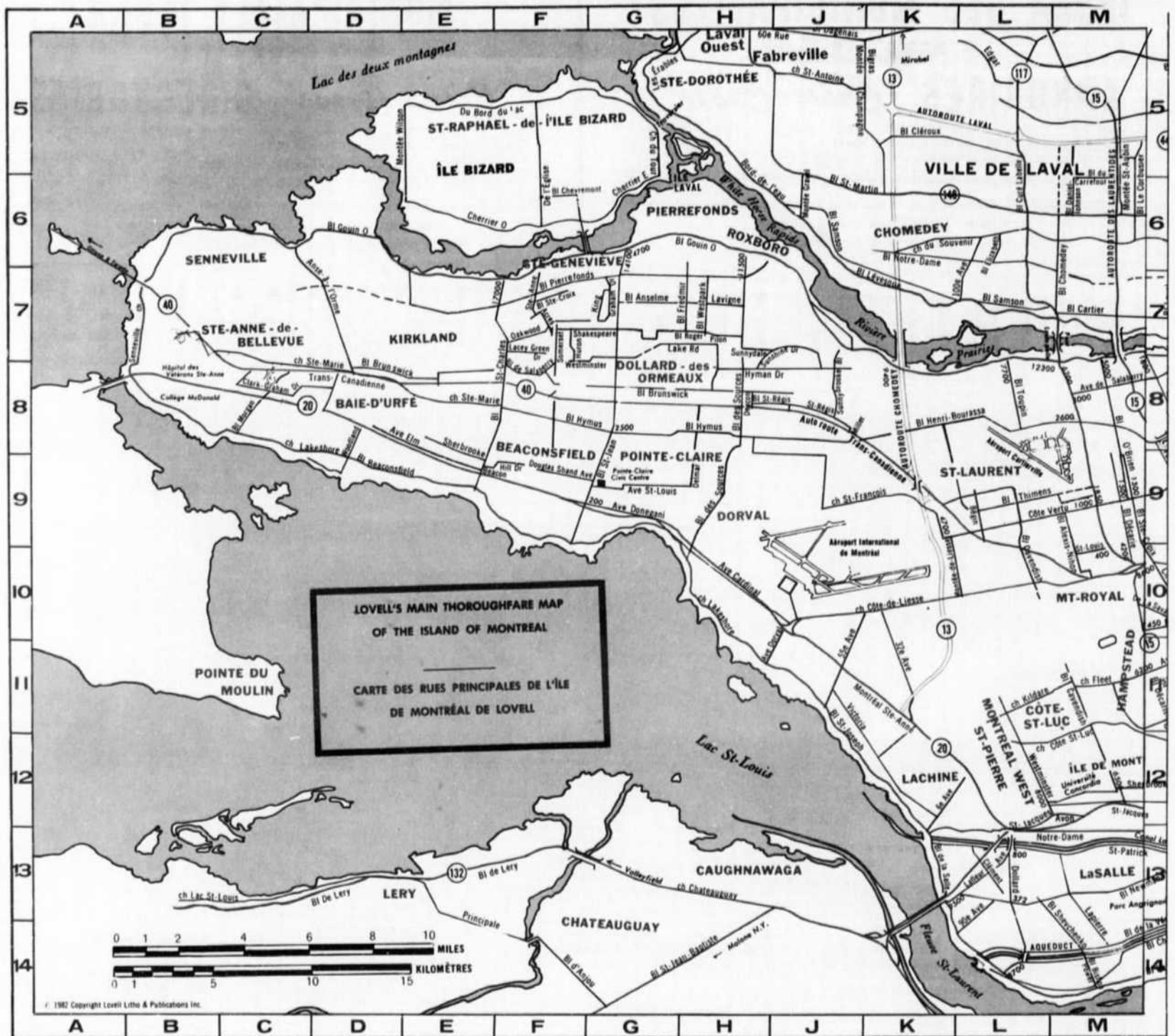
# CARTE DES RUES PRINCIPALES



|                                |            |                             |           |                          |      |                              |          |
|--------------------------------|------------|-----------------------------|-----------|--------------------------|------|------------------------------|----------|
| Kildare Rd (CStLuc)            | L 11       | Montée Rivière-des-Prairies | U 6       | Rockland Rd (MtRyl)      | O 9  | St-Rémi                      | O 13     |
| King (Prfds)                   | F 6        | Montée St-Léonard           | T 8       | Roger Pilon Boul (DdesO) | G 6  | Senneville Rd (Senvl)        | A 7      |
| Lacey Green Drive (K)          | E 7        | Montreal Ste-Anne Boul      | D 8, H 10 | Roi-René (Anj)           | S 5  | Shakespeare (DdesO)          | F 6      |
| Lacordaire Boul                | R 7        | Morgan Rd (Bd'U)            | B 7       | Rosemont Boul            | P 10 | Sherbrooke (Bcnfid)          | F 8      |
| Lafleur av (LaS)               | L 14       | Mont-Royal av E             | P 11      | Ste-Anne (SteA)          | A 7  | Sherbrooke E                 | O 11     |
| Laird Boul (MtRyl)             | N 9        | Mont-Royal av O             | P 11      | St-Antoine               | P 12 | Sherbrooke O                 | P 12     |
| Lake Rd (DdesO)                | G 7        | Newman Boul (LaS)           | M 13      | St-Catherine E           | O 11 | Shevchenko Boul (LaS)        | L 13     |
| Lakeshore Rd                   | C 8        | Notre-Dame E                | Q 12      | St-Catherine O           | P 12 | Somerset (DdesO)             | F 7      |
| Langelier Boul                 | S 8        | Notre-Dame O                | Q 12      | St-Charles Boul          | E 7  | Sunnydale Rd (DdesO)         | H 7      |
| Lapierre (LaS)                 | L 13       | Oakwood (Prfds)             | F 6       | Ste-Croix Boul (Prfds)   | F 6  | Sunshine Drive (DdesO)       | H 7      |
| La Salle Boul                  | K 14, N 13 | O'Brien Boul                | M 8       | Ste-Croix Boul (StLnt)   | M 9  | Thimens Boul (StLnt)         | L 9      |
| Laurendeau                     | N 13       | Ontario E                   | Q 11      | St-Denis                 | Q 11 | Toupin Boul                  | L 7      |
| Laurentien Boul                | M 8        | Ontario O                   | Q 11      | St-François Ch (StLnt)   | J 8  | Trans-Canadienne Route       | D 7, K 9 |
| Laurier av E                   | P 10       | Papineau av                 | O 10      | St-Hubert                | Q 11 | University                   | P 11     |
| Laurier O                      | P 10       | Parc av                     | O 11      | St-Jacques (StP)         | L 12 | Upper Lachine Rd             | N 12     |
| Léger Boul (MtIN)              | Q 6        | Peel                        | O 11      | St-Jacques               | F 12 | Van Horne av                 | P 10     |
| Les Galeries d'Anjou Boul(Anj) | S 8        | Perras Boul                 | P 12      | St-Jean-Baptiste Boul    | V 7  | Viau                         | S 10     |
| Lucerne Rd (MtRyl)             | N 10       | Pie IX Boul                 | L 4       | St-Joseph Boul (Lchn)    | J 12 | Victoria (Lchn)              | J 12     |
| McGill                         | P 12       | Pierrefonds Boul (DdesO)    | Q 8       | St-Joseph Boul E         | O 10 | Victoria av                  | N 12     |
| Maisonneuve Boul E             | Q 11       | Pitfield Boul (StLnt)       | F 6       | St-Joseph Boul O         | P 10 | Wellington                   | O 13     |
| Maisonneuve Boul O             | P 12       | Queen Mary Ch               | U 9       | St-Laurent Boul          | P 10 | Westminster av               | L 12     |
| Maurice Duplessis Boul         | R 6        | Rachel E                    | K 8       | St-Louis av (PtCir)      | F 8  | Westpark Boul (DdesO)        | H 6      |
| Métropolitain Boul             | Q 8        | Rachel O                    | N 11      | St-Louis (StLnt)         | M 9  | Wilfrid Pelletier Boul (Anj) | T 8      |
| Métropolitain Boul(Lakeshore)  | H 10       | Ray Lawson (Anj)            | P 11      | Ste-Marie Rd (K)         | D 7  | Windsor                      | P 12     |
| Mill                           | P 12       | Rockland av (O)             | P 11      | St-Patrick               | Q 8  | Woodland av (Bcnfid)         | N 13     |
| Mont-Royal Boul (O)            | O 11       |                             | T 7       | St-Pierre                | O 13 |                              |          |
| Montée-de-Liesse (StLnt)       | K 8        |                             | O 10      |                          | P 12 |                              |          |

© 1987 Copyright Lovell Litho & Publications Inc.

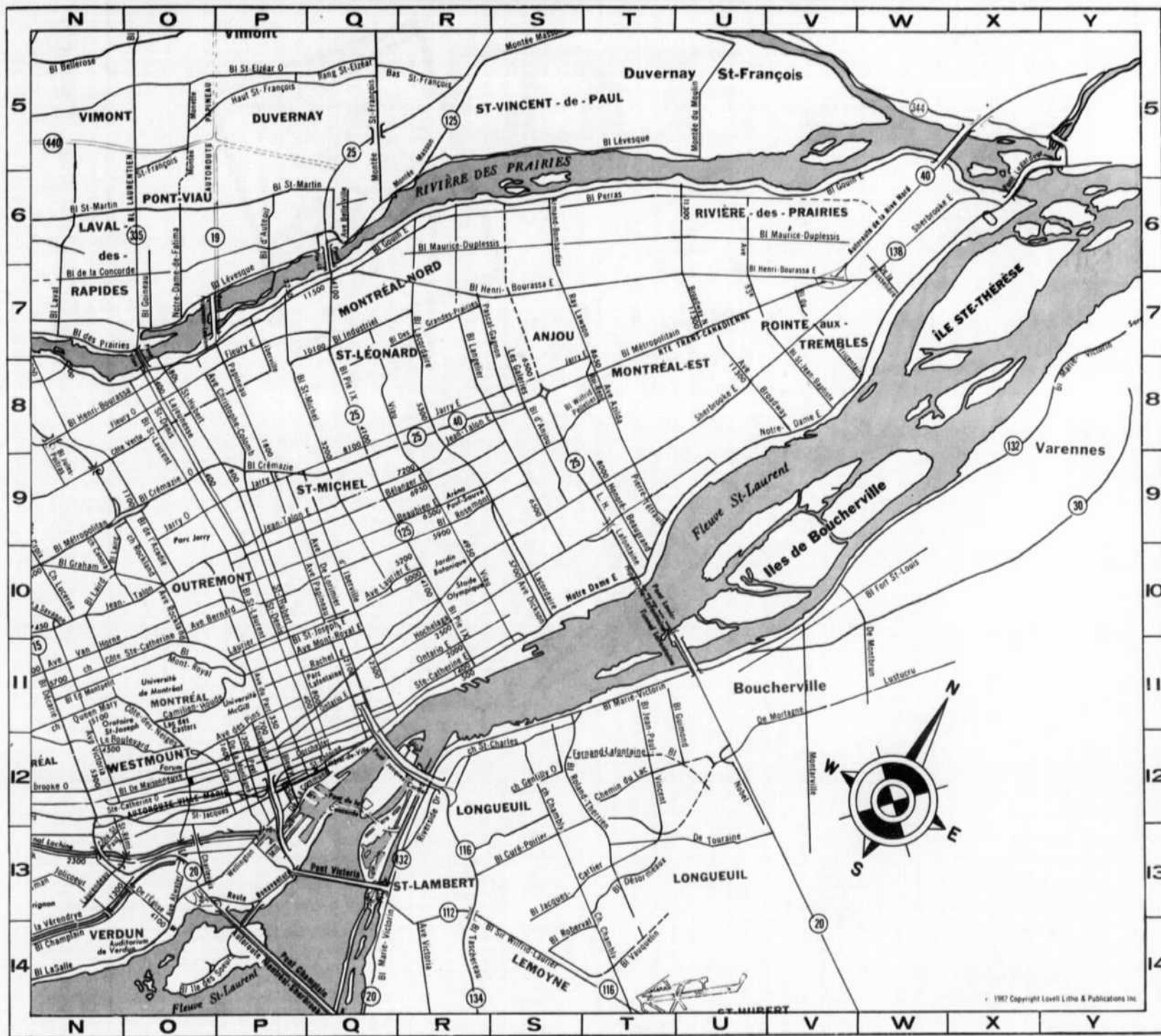
# MAIN THOROUGHFARE MAP



## INDEX

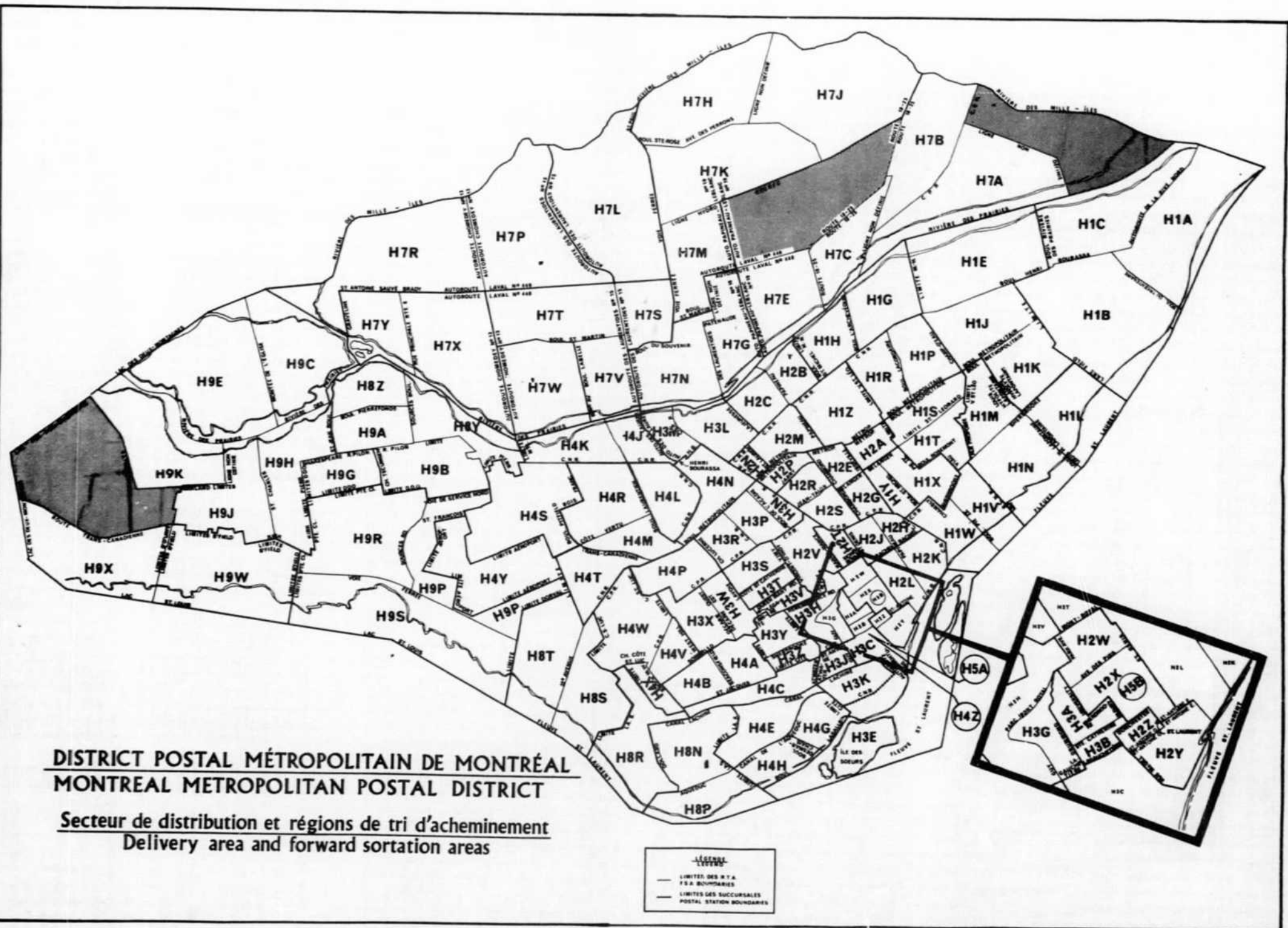
|                                    |      |                           |      |                           |      |                            |      |
|------------------------------------|------|---------------------------|------|---------------------------|------|----------------------------|------|
| 6th Av (Lchn)                      | K 12 | Bonaventure Autoroute     | P 12 | Crémazie Boul O           | O 8  | Elm av (Bcnfld)            | E 8  |
| 32th Av (Lchn)                     | J 11 | The Boulevard             | N 11 | Décarie Boul              | M 10 | Fleet Rd (H)               | M 11 |
| 55th Av (Lchn)                     | J 11 | Bridge                    | P 12 | De l'Acadie Boul          | N 8  | Fleury E                   | P 7  |
| 59th Av (RivP)                     | U 5  | Broadway av (PaT)         | V 7  | De la Montagne            | P 12 | Fleury O                   | O 8  |
| 90th Av (LaS)                      | L 13 | Brunswick Boul (DdesO)    | V 7  | De La Rousselière (PaT)   | W 7  | Fredmir Boul (DdesO)       | G 7  |
| Acres (DdesO)                      | F 7  | Camilien Houde Drtive     | H 7  | De La Savanne             | V 14 | Gouin Boul E               | O 7  |
| Anse à l'Orme(K)                   | C 6  | Canal Rd (StP)            | P 11 | De La Vérendrye Boul      | N 13 | Gouin Boul O               | N 7  |
| Anselme Lavigne Boul (DdesO)       | H 6  | Canora Rd (MtRyl)         | K 12 | De l'Eglise               | O 13 | Graham Boul (MtRyl)        | N 9  |
| Alexis Nihon Boul (StLnt)          | L 10 | Cardinal av (Drvl)        | O 10 | De Lorimier av            | O 9  | Graham Drive (Prfds)       | F 6  |
| Atwater av                         | O 13 | Cavendish Boul            | H 9  | Delmar (PtClr)            | G 8  | Guy                        | P 12 |
| Armand-Bombardier (RivP)           | S 6  | Centrale (LaS)            | M 12 | De Maisonneuve Boul E     | O 11 | Henri-Bourassa Boul E      | O 7  |
| Autoroute des Laurentides M 6, M 9 | M 9  | Centre                    | M 14 | De Maisonneuve Boul O     | P 12 | Henri-Bourassa Boul O      | O 7  |
| Avon Rd (MtIW)                     | L 12 | Champlain Boul            | O 12 | De Salaberry av           | N 7  | Hochelaga                  | R 10 |
| Azilda av (Anj)                    | T 8  | Charlevoix                | M 14 | Des Grandes-Prairies Boul | Q 7  | Honoré-Beaugrand           | S 9  |
| Beacon Hill Drive (Bcnfld)         | E 8  | Christophe Colomb av      | O 13 | (StLnr)                   |      | Huron (DdesO)              | F 7  |
| Beaconsfield Boul (Bcnfld)         | C 8  | Church av (Ver)           | P 9  | Des Ormeaux               | U 9  | Hymus Drive (DdesO)        | H 7  |
| Beaubien E                         | P 10 | Clark Graham Drive (Bd'U) | O 13 | Des Pins E                | P 11 | Hymus Boul (PtClr)         | F 8  |
| Beaugrand                          | T 9  | Clément (LaS)             | B 7  | Des Pins O                | P 11 | Iberville                  | O 10 |
| Bégin (StLnt)                      | K 9  | Common                    | L 13 | Des Sources Boul (DdesO)  | H 8  | Ile des Soeurs Boul (Nun's |      |
| Bélanger E                         | P 9  | Côte-de-Liesse Rd         | G 12 | Dickson av                | S 9  | Island (Ver)               | P 14 |
| Bernard av O                       | P 10 | Côte-des-Neiges Ch        | L 10 | Dollard (LaS)             | L 14 | Industriel Boul MtIN)      | O 7  |
| Bishop Power Boul (LaS)            | M 14 | Côte Ste-Catherine Ch     | N 10 | Donegani av (PtClr)       | G 9  | Jarry E                    | P 9  |
| Bleury                             | P 12 | Côte St-Catherine Ch      | 10 N | Dorchester Boul E         | O 11 | Jarry O                    | O 9  |
| Bois-Franc Ch (StLnt)              | M 8  | Côte St-Luc Ch            | M 11 | Dorchester Boul O         | P 12 | Jean-Talon E               | P 9  |
|                                    |      | Côte St-Paul Ch           | N 13 | Dorval av (Drvl)          | H 10 | Jean-Talon O               | M 10 |
|                                    |      | Côte Vertu (StLnt)        | L 9  | Douglas Shand av (PtClr)  | F 8  | Jolicoeur                  | N 13 |
|                                    |      | Crémazie Boul E           | P 8  | Édouard Montpetit Boul    | O 11 | Jules Poitras Boul         | N 8  |

# CARTE DES RUES PRINCIPALES



© 1987 Copyright Lovell Litho & Publications Inc.

|                                |            |                                    |           |                          |      |                              |          |
|--------------------------------|------------|------------------------------------|-----------|--------------------------|------|------------------------------|----------|
| Kildare Rd (CSTLuc)            | L 11       | Montée Rivière-des-Prairies (RivP) | U 6       | Rockland Rd (MtRyl)      | O 9  | St-Rémi                      | O 13     |
| King ((Prfds)                  | F 6        | Montée St-Léonard                  | T 8       | Roger Pilon Boul (DdesO) | G 6  | Senneville Rd (Senvl)        | A 7      |
| Lacey Green Drive (K)          | E 7        | Montreal Ste-Anne Boul             | D 8, H 10 | Roi-René (Anj)           | S 5  | Shakespeare (DdesO)          | F 6      |
| Lacordaire Boul                | R 7        | Morgan Rd (Bd'U)                   | B 7       | Rosemont Boul            | P 10 | Sherbrooke (Bcnfld)          | F 8      |
| Lafleur av (LaS)               | L 14       | Mont-Royal av E                    | P 11      | Ste-Anne (SteA)          | A 7  | Sherbrooke E                 | Q 11     |
| Laird Boul (MtRyl)             | N 9        | Mont-Royal av O                    | P 11      | St-Antoine               | P 12 | Sherbrooke O                 | P 12     |
| Lake Rd (DdesO)                | G 7        | Newman Boul (LaS)                  | M 13      | St-Catherine E           | O 11 | Shevchenko Boul (LaS)        | L 13     |
| Lakeshore Rd                   | C 8        | Notre-Dame E                       | Q 12      | St-Catherine O           | P 12 | Somerset (DdesO)             | F 7      |
| Langelier Boul                 | S 8        | Notre-Dame O                       | Q 12      | St-Charles Boul          | E 7  | Sunnydale Rd (DdesO)         | H 7      |
| Lapierre (LaS)                 | L 13       | Oakwood (Prfds)                    | F 6       | Ste-Croix Boul (Prfds)   | F 6  | Sunshine Drive (DdesO)       | H 7      |
| La Salle Boul                  | K 14, N 14 | O'Brien Boul                       | M 8       | Ste-Croix Boul (StLnt)   | M 9  | Thimens Boul (StLnt)         | L 9      |
| Laurendeau                     | N 13       | Ontario E                          | Q 11      | St-Denis                 | Q 11 | Toupin Boul                  | L 7      |
| Laurentien Boul                | M 8        | Ontario O                          | Q 11      | St-François Ch (StLnt)   | J 8  | Trans-Canadienne Route       | D 7, K 9 |
| Laurier av E                   | P 10       | Papineau av                        | Q 10      | St-Hubert                | Q 11 | University                   | P 11     |
| Laurier O                      | P 10       | Parc av                            | O 11      | St-Jacques (StP)         | L 12 | Upper Lachine Rd             | N 12     |
| Léger Boul (MtIN)              | O 6        | Peel                               | P 12      | St-Jacques               | F 12 | Van Horne av                 | P 10     |
| Les Galeries d'Anjou Boul(Anj) | S 8        | Perras Boul                        | L 4       | St-Jean-Baptiste Boul    | V 7  | Viau                         | S 10     |
| Lucerne Rd (MtRyl)             | N 10       | Pie IX Boul                        | Q 8       | St-Joseph Boul (Lchn)    | J 12 | Victoria (Lchn)              | J 12     |
| McGill                         | P 12       | Pierrefonds Boul (DdesO)           | F 6       | St-Joseph Boul E         | O 10 | Victoria av                  | N 12     |
| Maisonneuve Boul E             | Q 11       | Pierre Tétrault                    | U 9       | St-Joseph Boul O         | P 10 | Wellington                   | O 13     |
| Maisonneuve Boul O             | P 12       | Pitfield Boul (StLnt)              | K 8       | St-Laurent Boul          | P 10 | Westminster av               | L 12     |
| Maurice Duplessis Boul         | R 6        | Queen Mary Ch                      | N 11      | St-Louis av (PtCir)      | F 8  | Westpark Boul (DdesO)        | H 6      |
| Métropolitain Boul             | Q 8        | Rachel E                           | P 11      | St-Louis (StLnt)         | M 9  | Wilfrid Pelletier Boul (Anj) | T 8      |
| Métropolitain Boul(Lakeshore)  | H 10       | Rachel O                           | P 11      | Ste-Marie Rd (K)         | D 7  | Windsor                      | P 12     |
| Mill                           | P 12       | Ray Lawson (Anj)                   | T 7       | St-Michel Boul           | Q 8  | Woodland av (Bcnfld)         | N 13     |
| Mont-Royal Boul (O)            | O 11       | Rockland av (O)                    | O 10      | St-Patrick               | O 13 |                              |          |
| Montée-de-Liesse (StLnt)       | K 8        |                                    |           | St-Pierre                | P 12 |                              |          |



**DISTRICT POSTAL MÉTROPOLITAIN DE MONTRÉAL**  
**MONTREAL METROPOLITAN POSTAL DISTRICT**

Secteur de distribution et régions de tri d'acheminement  
Delivery area and forward sortation areas

— LÉGENDE —  
 — LIMITES DES R.T.A. / F.S.A. BOUNDARIES  
 — LIMITES DES SUCCURSALES / POSTAL STATION BOUNDARIES

Pour renseignements supplémentaires concernant ces zones postales, appeler 283-2564.

For additional information concerning these postal zones, please call 283-2564.

# POSTAL CODE POSTAL

## Comment utiliser le CODE postal

1. Le numéro de CODE doit toujours figurer en dernière place dans l'adresse.
2. Ecrivez toujours le numéro de CODE en majuscules.
3. Ne mettez ni point, ni aucun autre signe de ponctuation dans le numéro de CODE.
4. Laissez un espace équivalent à un caractère entre les deux parties du numéro de CODE.
5. Ne soulignez jamais le numéro de CODE. Ne rattachez pas de quelque façon que ce soit les caractères du numéro de CODE.
6. Si possible, inscrivez le numéro de CODE sur une ligne distincte au bas de l'adresse.

Pour renseignements additionnels, composez 283-2564.

## How to use the Postal CODE

1. Always show the CODE as the last item of the address.
2. Always print the CODE in block capitals.
3. Do not use periods or other punctuation marks anywhere in the CODE.
4. Leave a clear space, equivalent to one character, between the two parts of the CODE.
5. Never underline the CODE. Do not join the characters of the CODE in any way.
6. Whenever possible, place the CODE on a line by itself at the end of the address.

For additional information, call 283-2564.

## Comment utiliser cet annuaire

1. Les CODES postaux sont indiqués pour chaque rue après la description de la rue. Dans le cas des municipalités qui ont le service par facteurs, les numéros civiques des maisons sont répartis en chiffres impairs, puis pairs. Le CODE postal correspondant apparaît sur la même ligne. Quant aux municipalités qui n'ont pas le service par facteurs, le CODE postal est indiqué à l'endroit habituel mais sans numéro civique.

1. Lorsqu'un astérisque précède un numéro, ou un groupe de numéros, dans la deuxième colonne, ce numéro désigne une suite ou une pièce à l'adresse apparaissant. Cette suite ou pièce possède son propre CODE postal, lequel est indiqué sur la même ligne, dans la dernière colonne.

3. Parfois, les numéros de rue ("182", "192", ou "214" par exemple) font partie d'un ensemble de numéros ("182-214") ayant un CODE particulier. Ces numéros (ou numéro, dans certains cas) sont ensuite déplacés vers la gauche et répétés sur les lignes suivantes avec un CODE postal différent. Cela se produit quand une organisation importante, une conciergerie ou un immeuble à bureaux, chacun avec son propre CODE, se situent à ces adresses.

## How to use this directory

1. The postal CODES are listed for each street following the street description. For municipalities served by letter carriers the civic house numbers are broken down into odd then even numbers. The corresponding postal CODE appears on the same line. For municipalities not having letter carrier service the postal CODE is listed in the usual position but civic house numbers are not shown.

2. When an asterisk precedes a number, or group of numbers, in the second column, this number specifies a suite or room number at the address listed. This suite or room has a separate postal CODE, listed on the same line in the last column.

3. Occasionally, street numbers (in this example "182", "192" and "214") are part of a group of numbers ("182-214") which has a particular CODE. These numbers (or number, in some cases) are then moved to the left and repeated on the following lines, with different postal CODES. This indicates that at these addresses are located a large business firm or organization, or an apartment or office building, with their own CODES.

### ILLUSTRATION

**ADAM CR**  
VERDUN  
DE RIVERVIEW AVE NORD À 450 ST-ÉDOUARD  
> 2E OF 1500 CHURCH AVE

|        |      |      |         |
|--------|------|------|---------|
| IMPAIR | 2331 | 2355 | K4H 6S9 |
|        | 2365 | —    | K4H 6T1 |
|        | 2365 | *389 | K4H 6T2 |
| PAIR   | 2328 | 2340 | K4H 6T3 |

**PRINCIPALE AV**  
LAVAL, CHOMEDEY  
DE 1218 GOSSELIN EST À 1206 1E AVE

|        |     |     |         |
|--------|-----|-----|---------|
| IMPAIR | 211 | 219 | K4E 5N6 |
|        | 225 | 253 | K4E 5N7 |
| PAIR   | 140 | 164 | K4H 6S5 |
|        | 182 | 214 | K4H 6S6 |
|        | 182 | —   | K4H 6S7 |
|        | 192 | —   | K4H 6S8 |
|        | 214 | —   | K4H 6S9 |

CENTRE VILLE

DOWNTOWN MONTREAL



# 6 moyens importants d'augmenter vos profits:

Voici quelques façons majeures d'utiliser cet annuaire.

✓ **Cochez celles qui vous aideront le plus et mettez-les en pratique.**

## 1. Augmentez vos ventes

1. Contactez les voisins de vos clients actuels satisfaits, en vous servant de vos clients comme référence: ces voisins représentent souvent les meilleures possibilités d'une clientèle éventuelle.
2. Obtenez les renseignements complets pour chaque district de vente — tous les commerces et tous les résidents de chaque rue y sont clairement rapportés.
3. Les nouveaux venus, les nouveaux mariés, ou les nouveaux propriétaires — tous ces changements créent de nouveaux besoins et possiblement des nouvelles affaires pour vous. La première année d'occupation à l'adresse actuelle de ces résidents vous est indiquée par le dernier chiffre de l'année.
4. Les noms au complet et les numéros de téléphone vous sont donnés vous permettant ainsi de "couvrir" tout territoire et d'obtenir les meilleurs résultats par contact personnel ou par téléphone.
5. Les propriétaires sont les meilleurs acheteurs éventuels pour plusieurs produits et services. C'est très simple de les sélectionner.

## 2. Développez votre clientèle actuelle ou éventuelle

1. Sélectionnez votre catégorie de clients éventuels: genre de rue, année d'occupation à cette adresse, propriétaire, locataire, nouveau venu ou commerce.
2. Envoyez votre publicité directement à ceux qui représentent le meilleur potentiel pour vous. Renchérissez par téléphone ou contact personnel.
3. Vous pouvez contacter des clients éventuels dont l'adresse du commerce ou de la résidence est connue en vous référant à l'Annuaire.

## 3. Faites promouvoir votre commerce — Améliorez vos relations avec vos clients

1. L'épellation exacte et complète des noms de vos clients et de leurs adresses est importante. Soyez certain qu'ils sont retranscrits correctement en vérifiant dans votre Annuaire le nom au complet et son orthographe exacte.
2. "Faites une percée" dans des territoires sélectionnés à l'avance. Regroupez vos rendez-vous, cela vous procurera un avantage lors d'une tournée de prospection.
3. Faites savoir à vos clients que cet Annuaire leur est disponible pour référence. Ainsi, ils visiteront votre établissement commercial plutôt que celui d'un concurrent qui ne leur fournit pas un tel service.

## 4. Systématisez vos livraisons

1. Économisez temps et millage en établissant exactement l'endroit et la rue transversale la plus proche.
2. Servez-vous du Guide des rues et avenues pour établir une feuille de route pratique et rapide pour les livraisons. Déterminez le meilleur chemin autour des cul-de-sac.
3. Contactez les clients avant de livrer. Le numéro de téléphone peut être rapidement obtenu de l'Annuaire. S'il n'y a aucun téléphone à cette adresse, trouvez celui qui est le plus près.
4. Vous pouvez éliminer souvent des trajets spéciaux ou subits en contactant votre employé sur la route.
5. Déchiffrez le nom, l'adresse ou le numéro de téléphone s'ils sont mal écrits ou incomplets ou mal orthographiés. Remplacez-les par l'information exacte ou manquante en vous référant à l'Annuaire.

## 5. Collectez les comptes en souffrance

1. Téléphonnez aux voisins ou au nouveau résident à la dernière adresse connue du débiteur; souvent vous apprendrez où il a déménagé.
2. Des comptes peuvent être devenus en souffrance à cause d'une mauvaise orthographe des noms. En vous référant à l'Annuaire vous aurez le renseignement exact sur le compte.
3. Les commerçants du voisinage y sont rapportés: ils peuvent vous aider à retrouver le débiteur.

## 6. Evitez les mauvais chèques

1. Vérifiez l'adresse donnée et le numéro de téléphone dans l'Annuaire avant d'autoriser un crédit ou d'accepter un chèque. Si ce n'est pas rapporté vous pourrez questionner le client plus à fond.
2. Demandez à l'individu d'identifier les voisins les plus proches, les commerces ou les rues transversales les plus proches. Ceux-ci peuvent être rapidement vérifiés dans l'Annuaire.
3. Appelez le voisin le plus proche pour identifier l'individu; c'est facile d'exhiber de faux papiers d'identité.
4. Lorsqu'un chèque est renvoyé indiquant "Provisions insuffisantes" et que l'adresse est connue, référez à l'Annuaire pour obtenir le numéro de téléphone afin d'y remédier rapidement.



**Une vente conclue  
Un compte perçu  
Un trajet épargné  
Un mauvais chèque évité ou  
Un client satisfait  
et  
Votre annuaire a prouvé sa valeur.**

LOVELL LITHO & PUBLICATIONS INC.

Imprimeurs & Editeurs - depuis 1835

# 6 Important Ways to Increase Your Profits:

*Here are a few major uses for this Directory.*

✓ *Check those that will help you most and put them to use.*

## 1. Increase Your Sales

1. Contact neighbours of your present satisfied customers, who often are prime prospects, using your customers as reference.
2. Get complete coverage in each sales territory — all businesses and residents on every street are clearly listed.
3. Newcomers, newly married couples, new homeowners — all such changes create new needs and possibly new business for you. Year of occupancy shows you the last digit of the year residents were first listed at their present address.
4. Full names and telephone numbers are given enabling you to "blanket" any area and obtain maximum results by personal calls or telephone.
5. Homeowners are better prospects for many products and services. It is simple to select them.

## 2. Develop Prospects and Customers

1. Select your kind of prospects — type of street, year of occupancy, homeowner, apartment dweller, newcomer or business.
2. Mail your advertising directly to those having the best potential for you. Zero in with telephone and personal calls.
3. You can contact prospects whose business or residence address is known by checking in the Directory.

## 3. Promote Business — Improve Customer Relations

1. Complete and accurate spelling of your customers' names and addresses is important. Be certain they are shown correctly by checking your Directory for full names and their correct spelling.
2. "Blitz" pre-selected territories. "Clustered" appointments give you a real advantage over a random approach.
3. Let your customers know this Directory is available for their reference. They will visit your place of business instead of a competitor who does not furnish such a service for them.

## 4. Systematize Deliveries

1. Save mileage and time by establishing exact locations and nearest cross streets.
2. Map practical, quicker delivery routes using the Street and Avenue Guide. Determine the best way around closed streets.
3. Contact customers before making a delivery. The telephone number can be quickly obtained from the Directory. Obtain the nearest telephone, if none at the address.
4. You can frequently eliminate costly "panic" or special trips by contacting an employee en route.
5. De-code the name, address, or telephone number if poorly written, incomplete, or misspelt. Fill in the correct or missing information by checking in the Directory.

## 5. Collect Outstanding Accounts

1. Telephone neighbours, or the new resident at the debtor's last known address; often you will be able to learn where he has moved to.
2. Outstanding accounts can become delinquent because of incorrect spelling of names. Checking the Directory will provide correct information on the account.
3. Neighbourhood merchants are listed — they may be helpful in determining the debtor's whereabouts.

## 6. Avoid Bad Cheques

1. Verify the given address and telephone number in the Directory before authorizing credit or accepting a cheque. If not listed, you may question the customer further.
2. Ask the individual to identify nearest neighbours, businesses or nearest cross streets. These can be quickly verified in the Directory.
3. Telephone nearest neighbour to identify the individual; it's easy to expose false identification papers.
4. If a cheque is returned marked 'Insufficient Funds' and the address is known, refer to the Directory to get the telephone number for a quick follow-up.

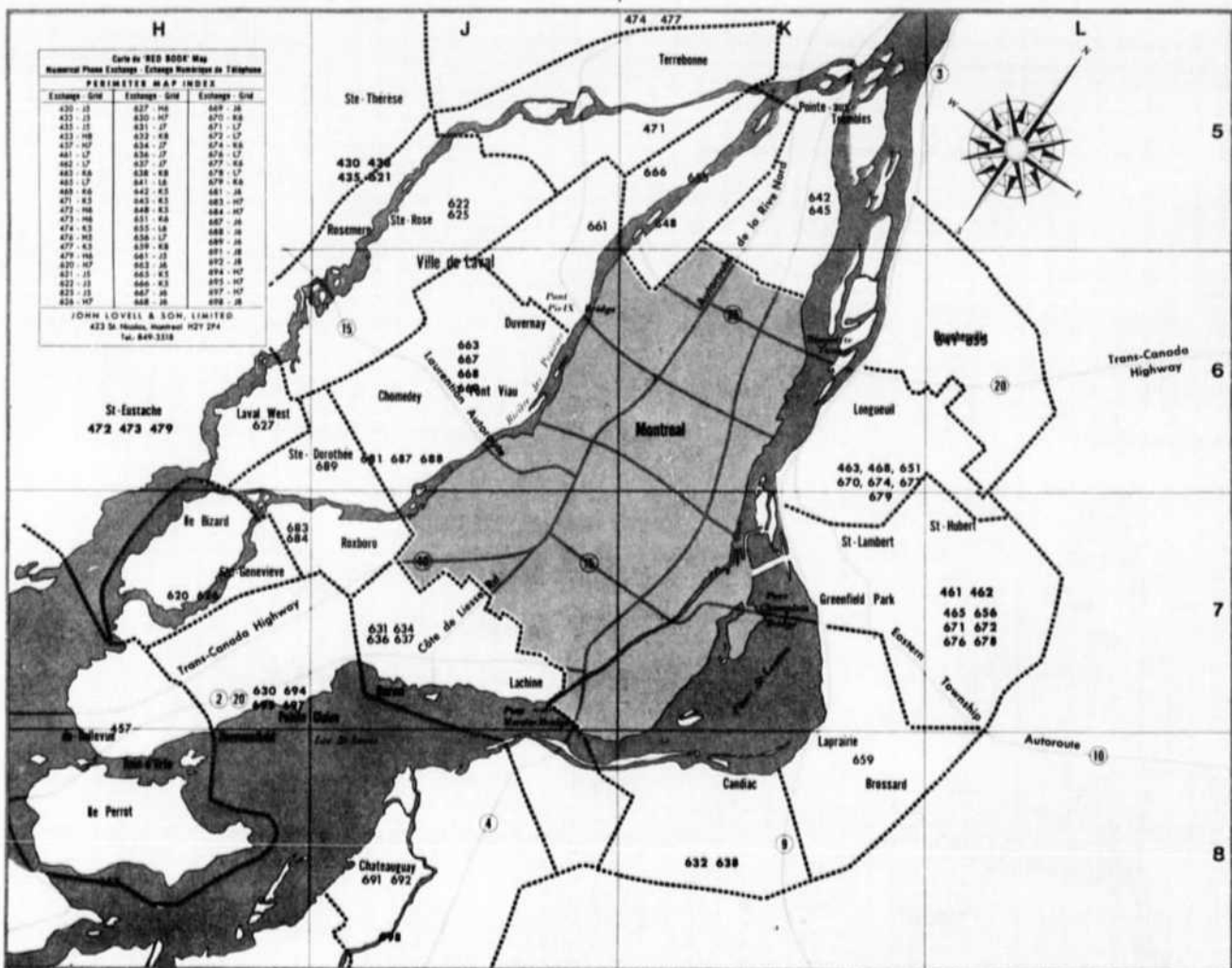
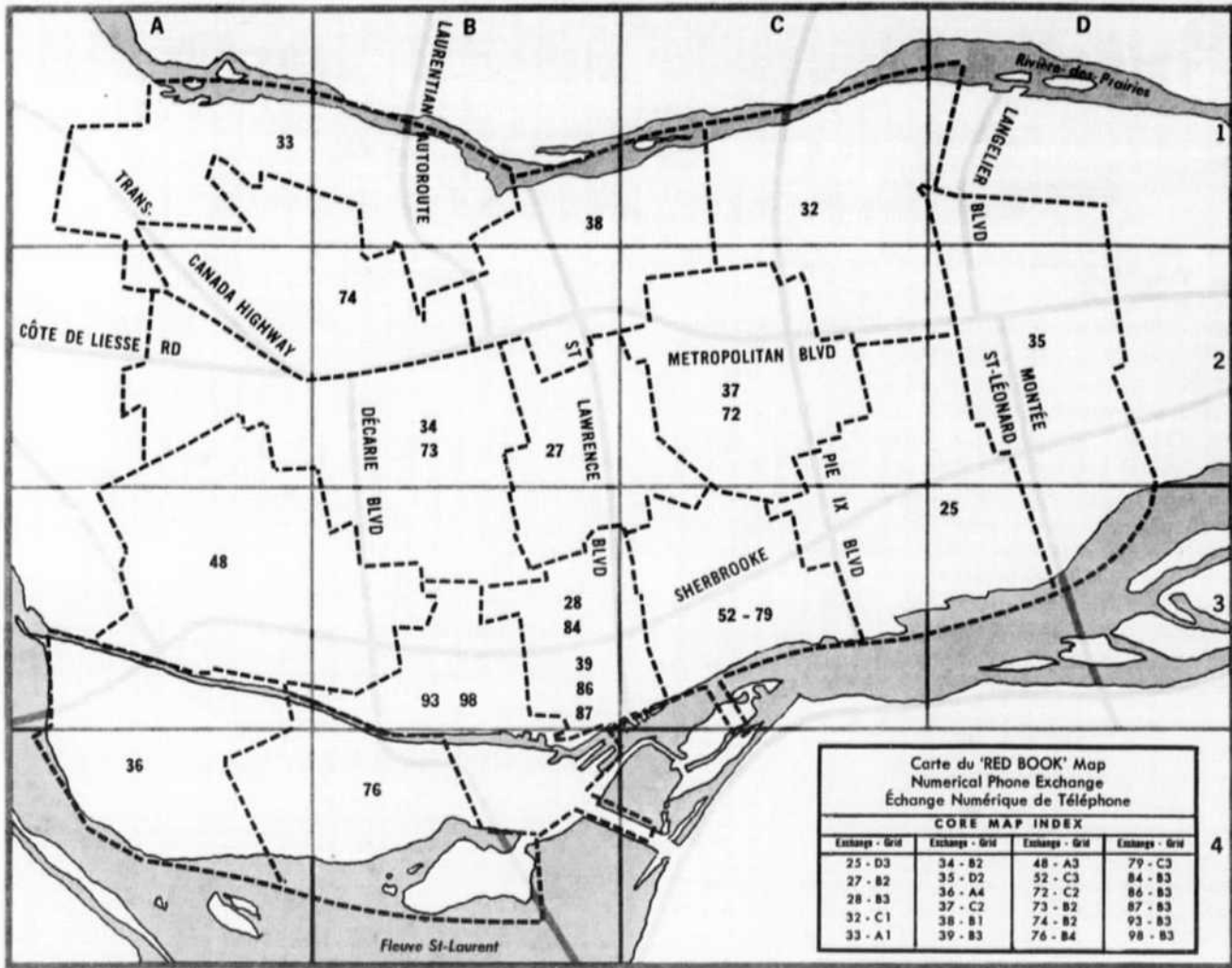


**One sale made  
One account collected  
One trip saved  
One bad cheque avoided or  
One customer satisfied  
and  
Your Directory has proved its worth.**

LOVELL LITHO & PUBLICATIONS INC.

*Printers & Publishers - since 1835*

*Qui vous a appelé? Déchiffrez les numéros de téléphone avec le "Red Book".*



*Who called? The Red Book decodes "Blind" Phone Numbers.*